

全员 接种

Moderna COVID-19 疫苗（适用于 18 岁及以上的人士）

Pfizer COVID-19 疫苗（适用于 6 个月到 17 岁的人士）

- + 第一针和第二针
- + 适用于免疫力低下人士的基础系列追加剂次
- + 加强针，包括更新版的二价加强针

所有符合接种资格的人群均可在此接种

就 COVID-19 疫情而言，持续保护自己和亲友免于患病仍然很重要。

COVID-19 疫苗在降低患病、住院甚至死亡的风险方面是安全且高效的。

您可以接种 COVID-19 疫苗，无需支付自付费用。



详细了解哪种疫苗适合您。请扫描二维码或
致电 1-844-NYC-4NYC (1-844-692-4692)。

COVID-19 疫苗

大多数人现在都符合 COVID-19 疫苗接种资格：

- + 6 个月至 4 岁儿童可接种三针 Pfizer-BioNTech 儿童疫苗（十分之一强度）
- + 5 至 11 岁儿童可接种两针 Pfizer-BioNTech 儿童疫苗（三分之一强度）
- + 12 岁及以上人士可接种两针 Pfizer-BioNTech 疫苗
- + 18 岁及以上人士可接种两针 Moderna 疫苗

Pfizer 和 Moderna 疫苗的基础系列追加剂次

mRNA 疫苗的基础系列追加剂次较适用于因某种病况或接受治疗导致免疫系统减弱的人群。

多数有其他医疗病况（如糖尿病、心脏或肺部疾病）的人员不建议接种基础系列追加剂次。

COVID-19 加强针 — Pfizer 和 Moderna 疫苗接种者

在超过五个月前接种过 Pfizer 基础系列疫苗的 5 至 11 岁儿童方符合条件接种 Pfizer 单价加强针。

对于 12 岁及以上的人士，唯一获得授权的加强针是更新版的二价加强针。

12 岁及以上的人士不能再接种原始单价加强针。

12 岁及以上的人士在接种基础 COVID-19 疫苗系列或最后一剂加强针超过两个月后，应接种一剂更新版的二价加强针。

接种过疫苗的人可以接种与其最初接种的基础疫苗系列或之前的加强针相同品牌的疫苗，或者可以选择改用另外两种疫苗中的任意一种。